

## Werk

**Titel:** Herbarium Amboinense, plurimas conpleteens arbores, frutices, herbas, plantas ter...

**Jahr:** 1750

**Kollektion:** Zoologica

**Werk Id:** PPN369547365

**PURL:** [http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN369547365|LOG\\_0222](http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN369547365|LOG_0222)

**OPAC:** <http://opac.sub.uni-goettingen.de/DB=1/PPN?PPN=369547365>

## Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library.

Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept the Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library.

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

## Contact

Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek Göttingen  
Georg-August-Universität Göttingen  
Platz der Göttinger Sieben 1  
37073 Göttingen  
Germany  
Email: [gdz@sub.uni-goettingen.de](mailto:gdz@sub.uni-goettingen.de)

Anno 1693. quidam Æthiopicus flamen per suum famulum in Manipa in sinu Taniwaro, nigri Calbahari arbusculam voluit extrahi, sed quum eam diffolvere non posset, puer iste ex ejus tenuibus ramulis fructum avulsit magnitudine vetustæ Pinangæ vel paulo minus, utrinque acuminatum, ac verrucis obsefsum, ac striis intricatis distinctum, fere instar Calbaharii, sed substantia gravioris, prope abruptam radiculam volvuli isti quoque conspiciebantur sibi invicem impotiti uti in alio Calbahario, coloris nigri. Volebat hunc haberri pro *Boa fangi*, de quo supra, atque nobis persuadebat, Sinenses hunc licitavisse pro 24 imperialibus, ut & possessori dicitas adlaturum, sed ejus relatio parum suspecta erat, quum ejus populares Bonerenses multa centena talium arbuscularum evelunt, ac nunquam similes invenerint fructus, uti autem ab eo detectus fuit, in adjecta eum exhibuimus figura.

N. B. Ne quis decipiatur, attentum esse oportet ad binos fructus, qui externa facie quam maxime sibi similes sunt, minor nempe *Calappa laut*, ac fructus arboris *Nipa* libro primo descripti.

Hic itaque discrimen eorum notabo, quoad externam faciem, verus enim fructus *Calappa laut*, uti dictum fuit, distinctus est in bina crura, inter quæ fasciculus rugosus & pilosus conspicitur, quo, uti videtur, arbori adhæsit, siue hic decidat, rotundum adparet foraminulum, quod concavum penetrat putamen, ex quo, si recens sit, gratus exhalat odor, uti in ejus descriptione dictum fuit.

Contra fructus *Nipa* istis binis destituantur cruribus, sed acute desinunt superius, ubi arbori neri fuere, ibique rotundum & profundum conspicitur foramen, similibus duris fetis obsefsum, ac plerumque trigoni sunt hi fructus, quum vera *Calappa laut* plani sint, acsi binii concreti fuissent.

### Tabula Octauagesima secunda

Ad Figuram primam *Compar Mangæ* exhibet, ad finem Capitis octavi descriptum.

Figura secunda *Cocillum* delineat oblongum.

Figura tertia *Cocillum* fistit planum, seu *Castaneæ formem*, cum ejus nucleo A interno.

Figura quarta est *Coccus Melindanus minor*.

Litt. B est *Frutus Calbabarii nigri* putatus.

## CAPUT DECIMUM.

### *Accarbarium montanum.* *Calbaaar goenong.*

**N**igra Calbaharia raram quandam habent speciem, quam diu fabulosam habui, & nunquam vidi, sed serio relatu talium incolarum, qui ejus etiam oculares fuere testes, incitatus, pro vero simili id accepi, attamen Lectori nullam majorem fidem & certitudinem dare possum, quam ex ipsorum relatu intellexi.

Hoc itaque erit verum nigrum Calbaharium, paucos gerens curtos & crassos ramos, simplicem plerumque erigens truncum, non in mari, sed in saxosis & horrendis montibus excretum circa oras maritimas sitis, atque ubi nullæ sunt arbores densæ.

Ipsius persuadere volebam, forte esse frusta Calbaharii marini per ingens & generale diluvium vel alias extraordinarias inundationes in montes projecta, ac tempore rupibus tecta, vel partim ipsis inradicata, uti in Amboinenisibus insulis in similibus desertis montibus inveni multa centena ingentium concharum, quæ *Chama decumana*, & *Malaice Bia garoe* dicuntur, quarum dimidia pars vix a quatuor vel sex viris tolli poterat, quæ partim in fundo laxæ, partim in rupibus fixæ erant.

Item quævis fragmenta Coralliorum, tam laxa quam scopolis inhærentia, quæ cuncta sine dubio superflua universalis Diluvii sunt monumenta, quod & omnes hi norunt incolæ tam Æthiopes quam gentiles, sed mihi refutabant, dicentes perfecte conspiciri posse istud Calbaharium montanum ex rupibus esse excretum, quum erectum staret curtis prominens ramis, formamque radicum in iis exhibens.

Simi-

Anno 1693. heeft zeker Moorsen Paap door zynen jonge op Manipa, in de bogt van Taniwaro, een zwart Kalbaaar-boom willen uittrekken, dog den zelven niet konnende los krygen, heeft den jonge van deszelfs dunne takken een vrugt afgebaald, in de grootte van een oude Pinang of wat kleinder, agter en vooren toege/pist, met wratjes bezet, en verwerde streeppjes vertoonende, schier als Kalbaaar, dog zwaarder van substantie, by het afgebrokene worteltje zag men ook de rolletjes op malkander, gelyk aan ander Kalbaaar, en zwart van couleur, by wilde dit voor een Boa fangi gebouden bebben, en maakte ons wys, dat de Chineesen hem vierentwintig ryksdaalders daar voor geboden hadden, en dat ze den bezitter rykdom zoude toebrengen, dog zyn verbaal valt wat suspect, om dat zyne Landslieden de Boners wel honderd diergeleyke boompjes uittrekken, en nooit iets diergeleyken gevonden bebben. Immers zoo als het van hem gevonden is, bebben wy 't in de nevenstaande figuur willen vertoonen.

N. B. Om niet bedrogen te werden, moet men bedagt zyn op den onderscheid van tweederlei vrugten, die malkanderen van buiten vry wat gelyken, te weten de kleine *Calappa laut*, en de vrugten van den boom *Nipa*, in myn *Herbarium lib. I.* beschreven.

Ik zal hier van alleenlyk het onderscheid zetten, zoo als ze van buiten aan te zien zyn, want de opregte *Calappa laut*, als gezegd, is verdeeld in twee beenen, tusschen dewelke men een ruig hairig bosje ziet, waar mede zy, zoo het schijnt, aan de boom vast gezeten hebben, en als het selve afvalt, zoo ziet men een rond gaatje, 'twelk in de holle schale gaat, waar uit, als ze versch zyn, een lieffelyke reuk komt, gelyk in hare beschryving gezegd is.

Daar en tegen de vrugten van *Nipa*, hebben de twee beenen niet, maar lopen spits toe; boven daar ze aan den boom gezeten hebben, vint men een rond en diep gat, met diergeleyke harde borsfels bezet, ook zyn ze meest driezydig, daar de regte *Calappa laut* meest plat zyn, als of ze uit twee te zamen gezet waren.

### De twee en Tagtigste Plaat

Vertoont in de eerste Figuur de *Compar Mangæ*, op het einde van het agtste Hoofdstuk beschreven.

De tweede Figuur vertoont een langwerpige *Coquinbo*.

De derde Figuur stelt voor een platte ofte *Castanjeformige Coquinbo*, met deszelfs inwendige Pit A.

De vierde Figuur is de kleindere *Melindische Cocus*.

Lett. B is de Vrugt van het zwarte *Calbaaar* gehouden.

## TIENDE HOOFDSTUK.

### *Het Berg-Calbaaar.*

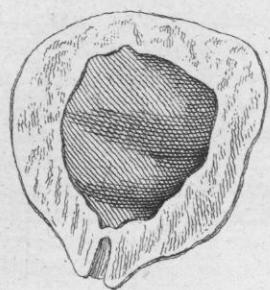
**D**E zwarte Calbaharen bebben nog een zeldzame soorte, die ik lange voor fabuleus gebouden bebbe, en nooit van my gezien is, dog door het ernstige verbaal van zoodanige Inlanders, die ooggetuigen wilden zyn, aangezet, heb ik 't voor waarschynlyk moeten aannemen, konnende egter den Lezer geen meerder verzekertheid mededeelen, dan ik uit derselver woorden begrepen heb.

Dit zal een regt zwarte Calbaaar zyn, met weinige korte en dikke takken, dog gemeene, met een enkelde stam, niet in zee, maar op steenagtige en akelige bergen groeijende, omrent de zeekanten gelegen, en daar geen digt geboomte staat.

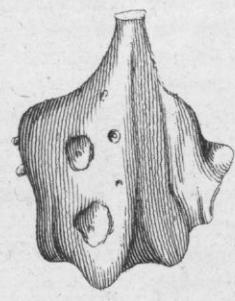
Ik wilde hun wys maken, dat het misschien stukken van Zee-Calbaaar waren, door de grote Diluvie of andere extraordinary overstromen op de bergen gesmeeten, en met 'er tyd door de klippen bedekt of ten deele gevat, gelyk ik in de Amboines Eilanden op diergeleyke akelige bergen gevonden heb veel honderd grote schulpen, *Chama decumana*; in 't Maleis *Bia garoe* genaaint, daar vier en ses mannen aan eene heft op te tillen hadden, ten deele in den grond los, ten deele in de klippen vast gegroeit.

Item alderhande stukken van Kraalsteen en zoo los als in de klippen vast, welke alle men voor ontwyffelbare overlyfzels boud van de universeele Diluvie, daar alle deze Inlanders van weeten, zoo Mooren als Heidenen. Maar dit spredden zemy af, zeggende dat men perfect zien konde het voornoemde Berg-Calbaaar, uit de klippen gegroeit te zyn als overeind staande, met korte takken uitkykende, en een gedaante van wortelen daar in makende.

Het



A



B

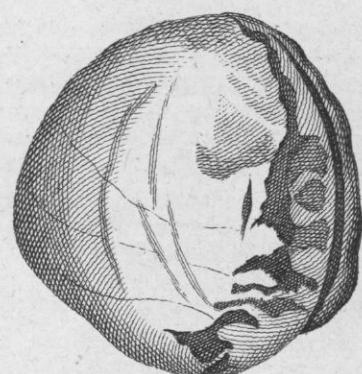


Fig. 4.

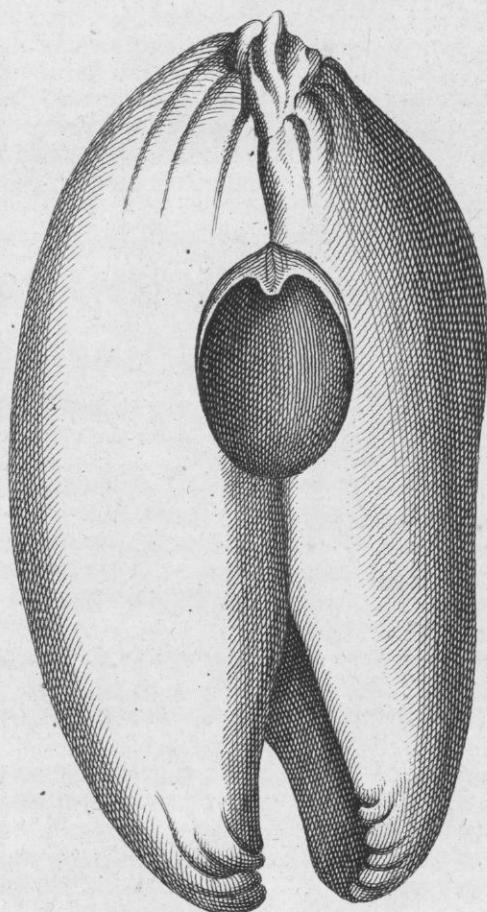


Fig. 1.

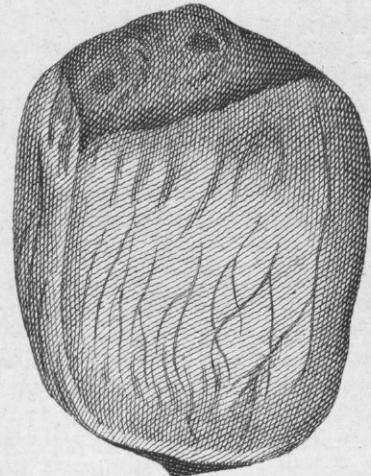


Fig. 3.

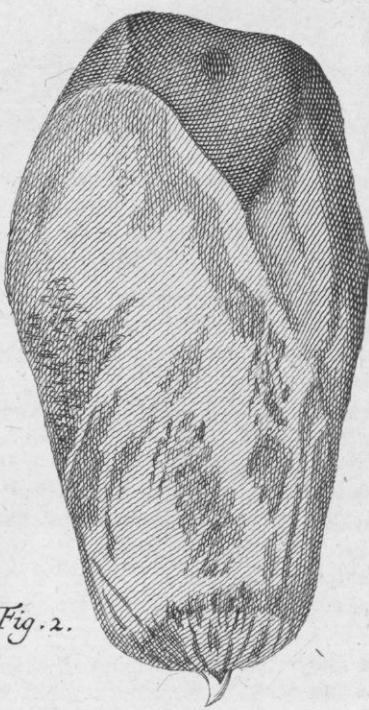


Fig. 2.



Similis itaque erit substantia, signaturae, & coloris cum Calbahario marino, excepto quod in polito ruffa quædam venæ conspiciantur, cæterum tam politum est quam Ebenum, attamen in polito Ebano æque ac in Calbahario marino similes quoque vidi venas, quæ componuntur, quin lamellæ seu pelles, quæ fibi incumbunt, findantur in sectione, dicebantque porro, Calbaharium montanum substantia esse subtilioris, venasque ejus esse tenuiores, gravius & frigidius etiam esse ad sensum.

*Nomen.* Latine *Accarbarium montanum*; Malaice *Calbaaar gænong*, h. e. *Montanum*.

*Locus.* Huc usque nondum audivi, ullibi crescere quam in Moluccis, in insula magna Gelolo, ibique in regione Kauw, quæ est angulus combustus ad Euru vergens.

Quidam Æthiops Hitœs jactat, sese invenisse quoque frustum in ficco Oryzae angulo seu Siel, quæ est Zephyrea ora parvæ Ceramæ, in saxo itidem monte, quodque albicat, sed id adeo cœlat, ut nemini ostendere id velit.

*Uus.* Tam rara & pauca invenitur ejus pars, ut me tempore non plus ejus notum fuerit, quam bina manubria telorum Krisen dictorum ex eo confecta, quorum unum possidebat Rex Ternatae, alterum Sengadje dicti Kouw; uterque ea nollet dare pro quovis auro vel pecunia, quum tam superstitionis sunt, ut ipsi nullum supervenire possit malum, qui talia secum gerunt manubria. Illudque porro habent pro specifico remedio ad virile robur confortandum, quod Æthiopes, plures habentes feminas, quam maxime expetunt.

## CAPUT UNDECIMUM.

### *Accarbarium cinereum ramosum. Accarbaar poeti caju.*

**S**ecunda classis primaria arbuscularum marinorum Corallinarum est cinerea, quæ vulgo etiam vocatur Calbaharium album, quum vero genuinum album multo magis saxosum sit, ac multo aliam gerat formam, hinc ad distinctionem hoc cinereum vocabulum, quorum quinque sunt species.

1. *Accarbarium cinereum ramosum.* 2. *Virgæ sanguineæ.* 3. *Accarbarium cinereum Ericæ forma.* 4. *Flabellum cinereum.* 5. *Accarbarium cinereum unicaule.*

Primo. *Accarbarium cinereum ramosum*, multa, tenuia, longaque emittit flagella, tres quatuorque pedes alta, in paucos laterales ramos distincta, qui transversaliter decurrent, ipsorumque interstitia inferius paucis transversalibus ramulis concreta sunt, ita ut totus frutex videatur esse fasciculus Juncorum, semper ad fluxus inflexus, ita ut raro erectus sit.

Inferior ejus caudex minimum circiter digitum crassus est, sed mox sese dividit in tres quatuorve majores ramos, ubique externe obductos rubro cortice, ita ut tota planta pro Corallio rubro haberetur. Hic ruber cortex parum granulosus est, & arbusculæ adhæret, licet fiscata sit, sed facile cultello abradi potest. Sub hoc verum conspicitur Corallium, externe tenuiter striatum uti in cunctis Coralliis, ex rotundo planiusculum & intortum, coloris lœte cinerei, quædam vero ad flavum, quædam ad pallide ruffum tendunt colorem, siue multum tractetur, glabrum redidit, acsi politum esset.

Interne pallide cinereum etiam est cum corde quodam albicante, circa quod multi densi locantur volvuli, substantia ex ligno & xaxo mixta, sed saxosa natura in hoc magis prævalit quam in præcedenti nigro, ac proinde non tam facile inflecti potest quam nigrum, sed facile frangitur instar vitri, aliquando etiam corporit, concavum est, & fragile, præsertim in crassisimis ramis, in quibus volvuli etiam facile separantur frictione.

Irregularis est substantia, invenitur enim, quod lignosum admodum, leve, oblique intortum, & obscure cinereum est, siue fricitur, molle, nec lamellas exhibens, sine albo corde seu medulla, paucos emittens ramos, quod optimum censetur. Hoc non crescit in Amboina, sed ex Papuanis defertur insulis.

*Het zal van substantie, signatuur en couleur het Zee-Calbaaar gelyk zyn, behalven dat men aan het gepolyste zomtyts eenige rozeaderen ziet, anders zoo glad wert als Ebben-bout. Evenwel heb ik aan't gepolyste Ebbenbou gelykende, Zee-Calbaaar zomtyts ook diergeleyke aderen gezien, dewelke gemaakt werden, als men de schilfieren of bilden, die op malkander leggen, in't scheuren of uitsnyden doorslyt, bier op zeiden ze, dat het Berg-Calbaaar nog al fynder van substantie was, fynder aderen vertoonende, ook wat zwaarder en kouder in't gevoelen was.*

*Naam.* In't Latyn Accarbarium montanum; in't Maleits Calbaaar gænong, dat is Berg-Calbaaar.

*Plaats.* Ik heb het tot nog toe niet gevoord, dat het elders waast dan in de Moluccos op't groote Eiland Gelolo, en aldaar in't district van Kauw, zynde een afgebrande boek, na't Noord-oosten strekkende.

*Zeker* Moor van Hitoë geeft voor, dat by ook een stuk gevonden heeft op den drooge Rijstboek of Siel, zynde de Zuidelykste snuit van klein Ceram, mede in't steenagtige gebergte, en 't zelve zal witagtig zyn, maar by is'er zoo geflooten mede, dat by 't niemand toonen wil.

*Gebruik.* Men vindt er zoo weinig van, dat in myn tyd niet meer bekent is geweest dan twee Krisbegten daar van gemaakt, het een by den Koning van Ternaten, het ander by den Sengadje van voorz. Kouw. Beide zouden ze voor geen goud of geld willen missen, als zyn de met die supersticie ingenomen, dat ben geen quaad ontmoeten kan, die sulke Krisbegten by zig dragen; houden ze verders voor een souverein beelpmiddel, om de mannelijke kragten te versterken, waar na de veelwyvige Moeren eenelyk trachten.

## ELFDE HOOFDSTUK.

### *Het gryze getakte Accarbaar.*

**H**et tweede hoofdtgeflagt van de Koraalagtige Zee-boompjes is het graauwe, dat men in't gemeen ook wit Calbaaar noemt, dog dewyl het regte witte veel steenagtiger is, en een gants verschillende gedaante heeft, zoo zullen wy tot onderscheid dit het graauwe geflagte noemen, waar van zig vyf soorten opdoen.

1. *Accarbarium cinereum ramosum.* 2. *Virgæ sanguineæ.* 3. *Accarbarium cinereum Ericæ forma.* 4. *Flabellum cinereum.* 5. *Accarbarium cinereum unicaule.*

1. *Accarbarium cinereum ramosum*, schiet met vele dunne lange gerten op, drie en vier voeten hoog, in weinige zydetakken verdeelt, die ook regt voortlopen, en bunne tussplaatzzen zyn beneden met weinige dwerstakjes t'zamen gegroeit, zoo dat de gebeele struik een bos Biesen gelykt, altyd na den stroom gebogen, en zelden overeind staande.

Den ondersten stam is omtrent een pink dik, maar verdeelt zig straks in drie of vier hoofdtakken, overal van buiten bedekt met een rode schorffé, zoo dat men 't gantsche gewas voor rode Koraal zoude aanzien. Deze rode schorffé is wat granauleerd, en blyft aan't boompje zitten, al is het gedroogt, dog laat baar ligtelyk met een mesje afschrapen. Hier onder ziet men eerst het regte Koraal, van buiten fyn gestreept gelyk alle Koralen, uit den ronden wat plat, en gedraait loopende, ligtgraauw van couleur, zommige na't gelle, en zommige na't ligtbruine trekkende, en door 't handelen wert bet zoo glad als gepolyst.

*Van binnen is het mede ligt-graauw, met een klein witagtig bert, daar rondom vele digte rolletjes leggen, van substantie uit bout en steen gemengt, dog de steenige natuur is hier in meerder, dan in't voorgaande zwarte, latende zig dierbalven zoo ligt niet luigen als het zwarte, maar breekt kort af als glas, zomtyts is het bert ook vergaan, bol, en bryzelig, inzonderheid aan de dikste takken, daar aan de rolleijes ook ligt afschilfieren door het wryven.*

*Men heeft het van ongelyke substantie, want men vindt het dat zeer boutagtig, ligt, scheef gedraait, en donker-graauw is, zagt in't wryven, en niet schilfierende, zonder wit bert, met weinige takken opschietende, 't welk men voor 't beste houdt. Dit valt niet op Amboina, maar komt uit de Papoea Eilanden.*